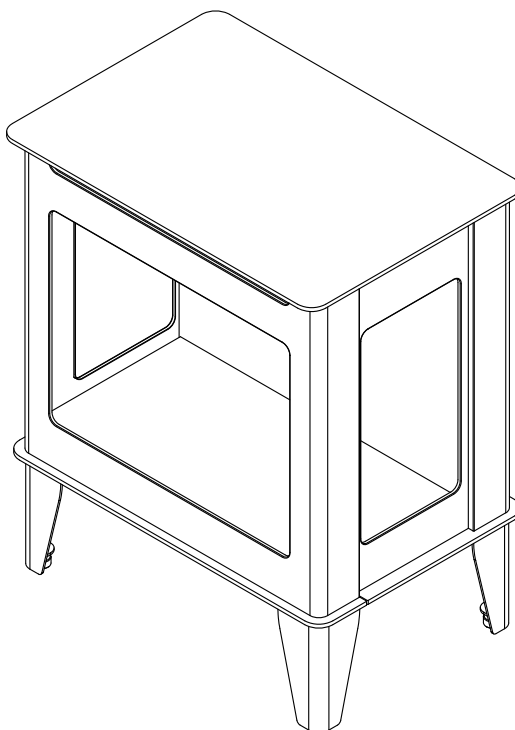


Modèle :
FUZION-EX

**NUMÉRISER****VIDÉO DE
CONFIGURATION
DE L'APPAREIL****LIRE LE MANUEL
AVANT L'INSTALLATION****AVIS****NE PAS JETER CE MANUEL**

- Il contient d'importantes instructions d'utilisation et de maintenance.
- Lire, comprendre et suivre ces instructions pour garantir une installation et un fonctionnement sécuritaires.
- Ce manuel doit être confié aux personnes responsables de l'utilisation de l'appareil.

**NE PAS
JETER**

Félicitations pour avoir choisi le poêle électrique autonome FUZION de Forge & Flame. Ce poêle est conçu pour vous offrir une flamme toute l'année, tout en garantissant une sécurité, une fiabilité et une efficacité optimales.

LISEZ ATTENTIVEMENT AVANT D'ESSAYER DE MONTER, D'INSTALLER, D'UTILISER OU DE FAIRE LA MAINTENANCE DE CE PRODUIT.

PROTÉGEZ-VOUS ET PROTÉGEZ LES AUTRES EN RESPECTANT TOUTES LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ. LE NON-RESPECT DE CES INSTRUCTIONS POURRAIT ENTRAÎNER DES BLESSURES CORPORELLES OU DES DOMMAGES MATÉRIELS.

⚠ AVERTISSEMENT : Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, lisez et comprenez toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.

**INSTALLATEUR : NE JETEZ PAS CE MANUEL -
REMETTEZ-LE AU PROPRIÉTAIRE - CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**

1 Renseignements importants concernant la sécurité

RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS CONCERNANT LA SÉCURITÉ



AVERTISSEMENT



AVERTISSEMENT! Risque d'incendie!
Risque de brûlures!

Risque de décharge électrique!

NE PAS :

- Installer ou utiliser un appareil de chauffage endommagé
- Modifier le chauffage
- Utiliser le chauffage sans que tous les composants soient installés



Hearth & Home Technologies Inc. décline toute responsabilité et annulera la garantie et la liste des prestations de service en cas de non-respect des conditions précitées.

Lorsque vous utilisez des appareils électriques, des précautions élémentaires doivent toujours être prises afin de réduire les risques d'incendie, de chocs électriques et de blessures, notamment :

- Lire toutes les instructions avant l'installation de cet appareil.
- Cet appareil est chaud quand il est en marche. Pour éviter des brûlures, éviter tout contact avec la peau nue. Éloigner les matériels inflammables, par exemple les meubles, les coussins, la literie, le papier, les vêtements et les rideaux d'au moins 0,9 m (3 pi) du devant de l'appareil et éloignez-les des côtés et de l'arrière de l'appareil.
- Faire très attention lorsque l'appareil est utilisé près ou par des enfants ou d'autres personnes à risque, et chaque fois que l'appareil fonctionne sans surveillance.
- Ne pas utiliser un appareil s'il est en panne. Débrancher l'alimentation électrique du panneau de service et faire inspecter l'appareil par un électricien agréé avant de le réutiliser.
- Pour éviter d'éventuels incendies, ne pas bloquer les prises ou sorties d'air de l'appareil d'aucune manière.
- Un chauffage comporte des pièces chaudes, produisant des arcs ou des étincelles électriques à l'intérieur. Ne pas utiliser dans les endroits de stockage de l'essence, de la peinture ou des vapeurs ou liquides inflammables.
- Utiliser cet appareil uniquement comme décrit dans ce manuel. Toute autre utilisation non recommandée par le fabricant peut provoquer des incendies, des décharges électriques ou des blessures.
- Ne pas utiliser l'appareil si son cordon ou sa fiche est endommagé, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il a subi une chute ou a été endommagé d'une façon quelconque. Contactez votre concessionnaire autorisé.
- Ne pas utiliser le chauffage l'extérieur.
- Ne placez jamais l'appareil à un endroit où il risque de tomber dans une baignoire ou un récipient rempli d'eau.
- Ne pas acheminer le cordon sous une moquette. Ne pas recouvrir le cordon avec des tapis, des passages, etc. Les cordons doivent être éloignés des endroits très fréquentés pour éviter de trébucher. N'enroulez étroitement pas le cordon.



AVERTISSEMENT

N'UTILISEZ PAS L'APPAREIL SANS AVOIR LU ET COMPRIS LE MODE D'EMPLOI. Ne pas utiliser l'appareil selon les instructions d'utilisation risque de provoquer un incendie ou des blessures.



AVERTISSEMENT

UNE INSTALLATION, UN RÉGLAGE, UNE MODIFICATION, UN ENTRETIEN OU UNE MAINTENANCE INADÉQUATS PEUVENT CAUSER DES BLESSURES OU DES DOMMAGES MATÉRIELS. Ne pas installer l'appareil conformément au manuel du propriétaire pourrait causer des dommages matériels ou des blessures.

AVIS! Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé comme principale source de chaleur. Il ne doit donc pas entrer en tant que tel dans les calculs de la consommation énergétique d'une résidence.

- Utilisez toujours un disjoncteur différentiel si cela est exigé par le code électrique.
- Pour débrancher l'appareil, mettre l'interrupteur sur ARRÊT, puis retirer la prise.
- Toujours débrancher le chauffage du secteur avant de procéder à un nettoyage, une maintenance ou un déplacement de l'appareil.
- Pour éviter les risques d'incendie ou de décharge électrique, faites toujours appel à un électricien certifié pour installer de nouveaux circuits.
- Transportez ou entreposez l'appareil dans un endroit sec et sans vibrations excessives pour éviter de l'endommager.
- Évitez d'utiliser une rallonge car elle risque de surchauffer et de provoquer un incendie. Toutefois, si une rallonge doit être utilisée, elle doit être du type 14 AWG et spécifiée pour 1875 Watts minimum.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne soient supervisés ou qu'elles ne reçoivent des instructions sur l'utilisation de l'appareil par une personnes chargée de leur sécurité.
- Les enfants devraient être supervisés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- N'insérez pas et ne laissez pas vos doigts ou des objets étrangers pénétrer dans les ouvertures de ventilation ou d'échappement, car cela pourrait provoquer un choc électrique, un incendie ou endommager le chauffage. Ne pas bloquer ni manipuler le chauffage lorsqu'il est en cours de fonctionnement
- Toujours utiliser des prises murales correctement mises à la terre et protégées par des fusibles et dont la polarité est correcte.

▲ Signification des rappels de sécurité :

- **AVERTISSEMENT!** Indique une situation dangereuse qui pourrait entraîner la mort ou des blessures graves si elle n'est pas évitée.
- **ATTENTION!** Indique une situation dangereuse pouvant provoquer des blessures mineures ou modérées si elle n'est pas évitée.

Table of Contents

Félicitations!	1	5 INSTRUCTIONS D'UTILISATION	
1 INSTRUCTIONS IMPORTANTES		A. Fonction de commutateur manuel	12
A. Garantie	4	B. Interrupteur de dégagement de la chaleur	12
2 RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX		C. Fonctionnement par télécommande	13
A. Certification de l'appareil	6	D. Réinitialisation du commutateur de coupure de température	13
B. Déballage et inspection de l'appareil	6	E. Température ambiante et fonction thermostat	13
C. Renseignements sur le modèle et numéro de série	6	6 MAINTENANCE	
3 PRISE EN MAIN		A. Maintenance	15
➔ A. Pièces et quincaillerie	7	B. Nettoyage	15
B. Dimensions de l'appareil	7	C. Entretien	15
C. Outils et fournitures nécessaires	7	D. Guide de dépannage	16
D. Emplacement	8	E. Liste des pièces de rechange	18
E. Dégagements des matériaux combustibles	8	F. Coordonnées	20
F. Connexions électriques	8		
4 INSTALLATION			
A. Sélection de l'emplacement de l'appareil	9		
B. Préparation de l'appareil	9		
C. Installation de l'appareil	9		
Fixation du support de pied et anti-basculemen	10		
Installer les couvercles des panneaux latéraux	11		
➔ D. Configuration finale de l'appareil	11		

➔ = Contient des renseignements mis à jour.

A. Garantie

Hearth & Home Technologies LLC

GARANTIE LIMITÉE

Hearth & Home Technologies LLC (« HHT »), étend la garantie suivante aux appareils HHT au gaz, au bois, aux granulés, et électriques (individuellement appelés « Produit » et collectivement, le(s) « Produit(s) ») et certains composants figurant dans le tableau ci-dessous (« Composants ») achetés chez un concessionnaire ou distributeur HHT autorisé.

COUVERTURE DE LA GARANTIE :

HHT garantit que les produits et leurs composants seront exempts de défauts de matériaux et de fabrication pendant la période de garantie applicable indiquée dans le tableau ci-dessous (« Période de garantie »). Si un produit ou des composants s'avèrent défectueux en termes de matériaux ou de fabrication pendant la période de garantie applicable, HHT réparera ou remplacera, à notre discrétion, le ou les composants applicables, ou remboursera le prix d'achat du ou des produit(s) concerné(s). Le montant maximal remboursé en vertu de cette garantie est le prix d'achat du produit. Cette garantie est transférable de l'acheteur initial aux propriétaires ultérieurs, mais la période de garantie ne sera pas prolongée ni étendue pour tout transfert de ce type. Cette garantie est soumise aux conditions, exclusions et restrictions décrites ci-dessous.

PÉRIODE DE GARANTIE :

La période de garantie entre en vigueur à la date d'installation. En ce qui concerne la construction de nouvelles maisons, la garantie entre en vigueur six mois après la facturation de la vente finale du (des) produit(s) par un concessionnaire ou distributeur HHT indépendant et autorisé. Toutefois, la garantie entre en vigueur au plus tard 24 mois après la date d'expédition du produit de chez HHT, quelle que soit la date d'installation ou d'achat.

Période de garantie		Appareils et conduits d'évacuation fabriqués par HHT				
Composants	Main-d'œuvre	Gaz	Granulés	Bois	Électrique	Composants couverts par cette garantie
1 an		X	X	X		Toutes les pièces, y compris les poignées, les composants émaillés externes et tous les autres matériaux, à l'exclusion de celles figurant dans les conditions, exclusions et limitations homologuées.
2 ans					X	Toutes les pièces à l'exclusion de celles figurant dans les conditions, exclusions et limitations de garantie homologuées.
			X	X		Vitres, composants électriques limités aux éléments chauffants/allumeurs, à l'ensemble de la vis sans fin d'alimentation supérieure, aux ventilateurs, à la boîte de jonction, aux télécommandes/interrupteurs muraux, à l'actionneur linéaire, au cordon d'alimentation, à l'interrupteur à dépression, au disque d'arrêt, aux faisceaux de fils et au thermocouple.
		X				Les composants électriques limités aux modules, les télécommandes/interrupteurs muraux, les vannes, les pilotes, les ventilateurs, les boîtes de jonction, les faisceaux de câbles, les transformateurs et les lumières (à l'exclusion des ampoules)
		X		X		Panneaux réfractaires de ciment, Panneaux de doublage de vitre
3 ans			X			Creusets, pots de combustion, dispositif d'alimentation mécanique Harman
5 ans		X		X		Catalyseurs, Brûleurs et bûches avec et sans évent
10 ans	1 an	X				Brûleurs, bûches et composants réfractaires des foyers ou poêles fabriqués par HHT en métal/fibre, évacuation due à des erreurs de fabrication
10 ans	3 ans		X	X		Pièces moulées, médaillons et déflecteur extrémité, Système FlexBurn® (moteur, couvercle intérieur, couvercle d'accès et contre-feu), Boîte à feu et échangeur de chaleur, Extrémités et Cheminée HHT, Collecteurs
20 ans	3 ans	X				Boîte à feu et échangeur de chaleur
Toutes les pièces de rechange et accessoires en option achetés						
1 an	Aucun	X	X	X	X	Toutes les pièces de rechange et accessoires en option achetés

CONDITIONS DE LA GARANTIE :

- HHT ne peut contrôler la qualité des produits vendus par des vendeurs non autorisés. Par conséquent, cette garantie ne couvre que les produits achetés chez un concessionnaire ou distributeur HHT autorisé, à moins que la loi ne l'interdise; une liste des détaillants HHT autorisés est disponible sur les sites Internet de la marque HHT.
- Cette garantie n'est valable que si le produit demeure sur le site d'installation d'origine.
- Cette garantie n'est valable que dans le pays dans lequel le concessionnaire ou distributeur HHT autorisé qui a vendu le produit concerné est autorisé à vendre ledit produit.
- Contactez le concessionnaire ou le distributeur qui a effectué l'installation pour les réparations sous garantie. Si le concessionnaire ou le distributeur qui a effectué l'installation est incapable de fournir les pièces nécessaires, contactez le détaillant ou fournisseur HHT autorisé le plus proche. Des frais de réparation supplémentaires peuvent être applicables si la réparation sous garantie est effectuée par un autre concessionnaire que celui qui vous a fourni ledit produit à l'origine.
- Aucun consommateur HHT ne doit supporter les frais de réparations sous garantie ou les frais encourus pour le service des réclamations de garantie (c'est-à-dire les frais de déplacement, d'essence ou de kilométrage) lorsque la réparation est effectuée dans les limites de cette garantie. Contactez à l'avance votre concessionnaire ou distributeur pour savoir si la réparation sous garantie entraînera des coûts supplémentaires. Les frais de déplacement et les frais d'expédition des pièces ne sont pas couverts par cette garantie.

EXCLUSIONS DE LA GARANTIE :

Cette garantie ne couvre pas ce qui suit :

- La modification au fini de la surface résultant d'une utilisation normale. Il s'agit d'un appareil de chauffage. Par conséquent, une légère modification de la couleur et de l'état des surfaces intérieures et extérieures est possible. Il ne s'agit pas d'un défaut et cela n'est pas couvert par la garantie.
- La détérioration des surfaces imprimées, plaquées ou émaillées en raison des marques de doigts, accidents, abus, égratignures, pièces qui ont fondu ou autres causes externes, ainsi que les résidus laissés sur les surfaces en raison de l'utilisation de nettoyants ou produits à polir abrasifs.
- La réparation ou le remplacement des pièces soumises à une usure normale pendant la période de garantie ne sont pas couverts. Ces pièces comprennent : peinture, joints d'étanchéité bois et granulés, briques réfractaires, grilles en bois, guide de flammes, piles et décoloration de la vitre.
- L'expansion, la contraction ou les déplacements mineurs de certaines pièces qui provoquent du bruit. Ces conditions sont normales et les réclamations liées à ce bruit ne sont pas couvertes.
- Les dommages causés par : (1) l'installation, l'utilisation ou la maintenance du produit concerné sans tenir compte des instructions d'installation et d'utilisation, et sans consultation de l'étiquette d'identification de l'agent homologué; (2) le non-respect des codes du bâtiment locaux pendant l'installation du produit concerné; (3) l'expédition ou la mauvaise manutention; (4) la mauvaise utilisation, l'abus, l'utilisation continue avec des composants endommagés, corrodés ou défectueux, l'utilisation après un accident, les réparations négligentes/incorrectes; (5) les conditions liées à l'environnement, une mauvaise ventilation, une pression négative ou un mauvais tirage en raison de l'étanchéité de la construction, l'admission insuffisante d'air d'appoint ou d'autres dispositifs tels que des ventilateurs de tirage, des générateurs d'air chaud à air pulsé ou toute autre cause; (6) l'utilisation de combustibles autres que ceux mentionnés dans les instructions d'utilisation; (7) l'installation ou l'utilisation de composants qui n'ont pas été fournis avec le produit ou de tout autres composants qui n'ont pas été expressément autorisés et approuvés par HHT; (8) les modifications du produit qui n'ont pas été expressément autorisées et approuvées par écrit par HHT; et/ou (9) les interruptions ou fluctuations de l'alimentation électrique du produit concerné.
- Composants d'évacuation des gaz, connecteurs d'âtre ou accessoires utilisés avec le produit concerné qui n'ont pas été fournis par HHT.
- Toute partie d'un système de foyer préexistant où un foyer encastré ou un produit décoratif au gaz a été installé.
- Les obligations de HHT, en vertu de cette garantie, ne couvrent pas la capacité du produit à chauffer l'espace souhaité. Des informations sont fournies pour aider le consommateur et le concessionnaire lors de la sélection du produit adéquat pour l'application envisagée. Il faut tenir compte de l'emplacement et de la configuration du produit, des conditions liées à l'environnement, de l'isolation et de l'étanchéité de la structure.

Cette garantie est annulée si :

- Le produit a été en surchauffe ou utilisé dans une atmosphère contaminée par le chlore, le fluor ou d'autres produits chimiques dommageables. La surchauffe peut être identifiée, mais sans s'y limiter, par le gauchissement des plaques ou tubes, la déformation/ gauchissement de l'intérieur de la structure en fonte ou de ses composants, la fonte prenant la couleur de la rouille, l'apparition de bulles, de fissures, et la décoloration des finis en acier ou émaillées.
- Le produit est soumis à l'humidité ou à la condensation pendant de longues périodes.
- Dommages causés au produit par l'eau ou les intempéries en raison, entre autres, d'une mauvaise installation de la cheminée ou de l'événement.

LIMITATIONS DES RECOURS ET DE LA RESPONSABILITÉ :

- **SAUF INDICATION CONTRAIRE EN VERTU DE LA LOI, HHT N'OCTROIE AUCUNE GARANTIE EXPLICITE, AUTRE QUE CELLES SPÉCIFIÉES DANS LA PRÉSENTE.** Le recours exclusif du propriétaire et la seule obligation de HHT dans le cadre de cette garantie ou dans le cadre d'un contrat, d'un délit civil ou autre, se limitent, à l'entière discrétion de HHT, au remplacement ou à la réparation du ou des composant(s), ou au remboursement du prix d'achat original du ou des produit(s) concerné(s). En aucun cas, HHT ne saurait être tenu responsable des dommages fortuits ou consécutifs dus aux défauts du produit concerné. Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou consécutifs. Dans ce cas, la limitation ou l'exclusion de cette garantie limitée pourraient ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques; vous pouvez aussi avoir d'autres droits qui varieront d'un État à un autre. **LA DURÉE DE TOUTE GARANTIE TACITE EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA GARANTIE FORMELLE SPÉCIFIÉE CI-DESSUS POUR LE PRODUIT CONCERNÉ.** Certains États ne permettent pas les limitations de la durée d'une garantie tacite. Dans ce cas, la limitation ci-dessus ne peut s'appliquer à vous.

2 Renseignements généraux

A. Certification de l'appareil

MODÈLES : FUZION-EX

LABORATOIRE : CSA International

TYPE : Dispositifs de chauffage d'air électriques; Appareils de chauffage électriques installés de façon permanente

NORMES : CSA C22.2 No 46-13; UL 2021 (4^{ème} édition)

AVIS : Les connexions électriques et la mise à la terre de cet appareil doivent être en conformité avec les codes locaux ou, en leur absence, avec la norme National Electric Code (Code national de l'électricité) ANSI/NFPA 70 - dernière édition ou le Code canadien de l'électricité, CSA C22.1.

N'EST PAS DESTINÉ À ÊTRE UTILISÉ COMME SOURCE PRINCIPALE DE CHALEUR. Cet appareil a été testé et approuvé pour utilisation comme chauffage d'appoint ou accessoire décoratif. Il ne doit donc pas être considéré comme source de chaleur principale pour les calculs de la consommation énergétique d'une résidence.

Remarque : Le dispositif respecte la section 15 des règlements de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne devrait causer aucune interférence nuisible.
2. Cet appareil doit supporter toutes les interférences auxquelles il est soumis, y compris des interférences pouvant causer un mauvais fonctionnement.



AVERTISSEMENT

Ce produit peut vous exposer au phtalate de di-(2-éthylhexyle), reconnu dans l'État de Californie comme causant le cancer et des dommages au fœtus. Pour en savoir plus, rendez-vous sur le site : www.P65Warnings.ca.gov.

B. Déballage et inspection de l'appareil

AVERTISSEMENT! *N'utilisez PAS cet appareil électrique si l'une de ses pièces a été mouillée. Appelez immédiatement un technicien qualifié pour inspecter et remplacer toute pièce défectueuse du circuit électrique, si nécessaire. Maintenez l'emballage plastique hors de la portée des enfants.*

- Déballer soigneusement l'appareil et les composants. Jetez l'emballage.
- Inspectez soigneusement les composants pour détecter tout dommage.
- Servez-vous de la liste de pièces de référence et de quincaillerie pour vérifier que toutes les pièces ont été reçues.
- Informez votre concessionnaire s'il y a des pièces perdues ou endommagées.
- Faites la lecture de toutes les instructions avant de commencer l'installation. Suivre attentivement ces instructions pendant l'installation pour garantir une sécurité et une performance optimales.

C. Renseignements sur le modèle et numéro de série

Les renseignements sur le modèle et le numéro de série se trouvent sur la plaque signalétique. La plaque signalétique est située sur la paroi supérieure du foyer à l'arrière de la vitre frontale.

ELECTRIC FIREPLACE
MODEL FUZION-EX
VOLTAGE 120V AC
FREQUENCY 60 Hz
AMPERAGE 12.5 A
WATTS 1500 W
SERIAL No.: _____



Hearth & Home Technologies

MADE IN CHINA

Renseignements destinés au propriétaire de la maison

Nom du modèle : _____ Date d'achat/installation : _____

Numéro de série : _____ Emplacement sur l'appareil : _____

Fournisseur du produit : _____

Numéro de téléphone du concessionnaire : _____

Remarques : _____

Nous vous recommandons de noter les renseignements pertinents suivants concernant votre appareil.

3 Prise en main

A. Pièces et quincaillerie

Liste des pièces et de la quincaillerie		
Pièce	Boîtier	Quantité
Appareil		1
Directives d'utilisations		1
Bûches	Boîtier de 3	16
Télécommande	Boîtier de 2	1
Pile AAA (alcaline)		2
Pieds		4
Vis pour pied, M5		8
Support anti-basculement		1
Ancrage		1
Vis à bois M5, cruciforme n° 2		1
Braises noires		1 sac
Cristal clair		1 sac
Cordon d'alimentation		1; 2,37 m (7,8 pi)
Dispositif de retenue pour cordon d'alimentation		1
Panneaux latéraux	Boîtier de 1	2
Vis noires 4x8	Boîtier de 2	4
Rondelles plates	Boîtier de 2	8
Rondelles fendues	Boîtier de 2	8

B. Dimensions de l'appareil

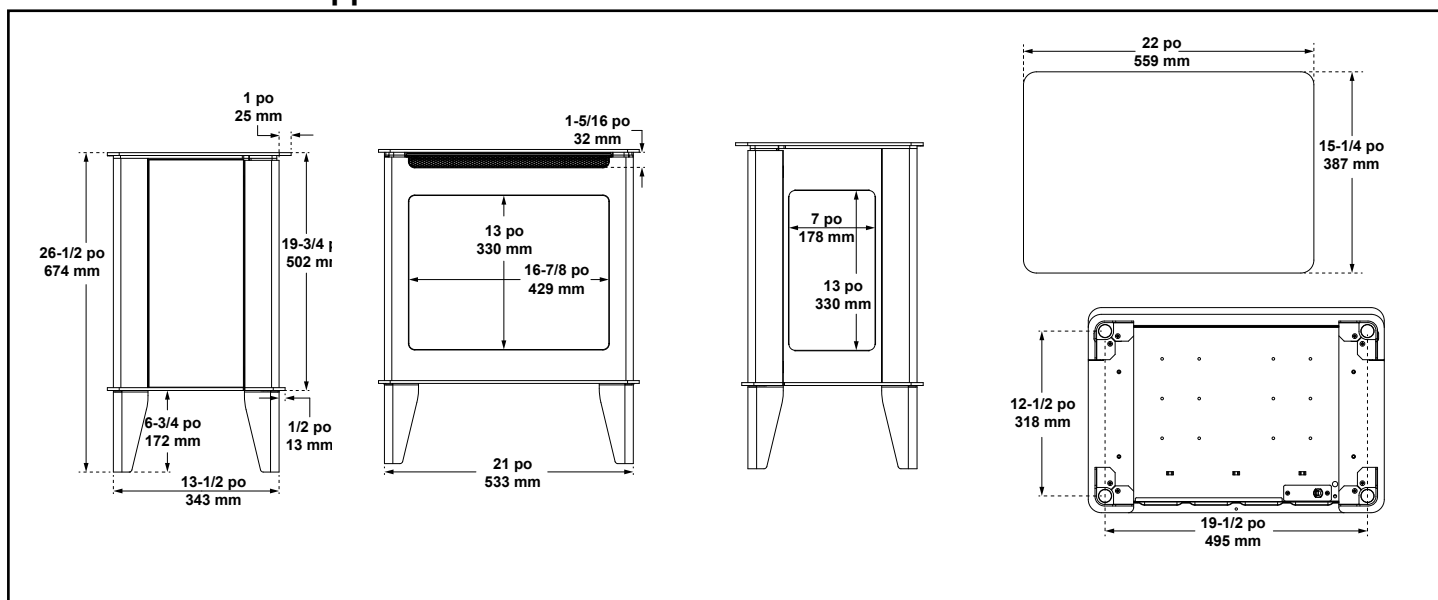


Figure 3.1 Dimensions de l'appareil

C. Outils et fournitures nécessaires

Avant de commencer l'installation, assurez-vous de disposer des outils et des matériaux de construction suivants :

- Gants
- Ciseaux
- Tournevis à tête cruciforme
- Perceuse avec mèche de
 - 2 mm (3/32 po) ou
 - 8 mm (5/16 po) pour les applications sur maçonnerie et sols en céramique

D. Emplacement

Remarque : Si cet appareil est installé dans une salle de bain, il doit être protégé par un boîtier ou un circuit DDFT. Si le boîtier est utilisé, il doit être facile d'accès. Cet appareil électrique n'est pas étanche à l'eau. Pour éviter les chocs électriques, il doit être installé de manière à éviter à ce que l'eau ne pénètre pas dans l'appareil. Il doit être installé à l'écart des douches, des baignoires et des autres sources d'eau. Ne jamais placer l'appareil à un endroit où il risque de tomber dans une baignoire ou un récipient d'eau.

Suivez les instructions générales pendant la sélection de l'emplacement pour votre appareil :

- Pour assurer des performances optimales, ne le placez pas à un endroit ensoleillé.
- Le service d'alimentation électrique doit être installé à proximité de l'appareil électrique avant la finition pour éviter toute reconstruction.
- Voir la figure 3.1 concernant la taille de l'appareil pour déterminer l'emplacement d'installation.
- Tenez compte de l'emplacement du support anti-basculement. Voir la figure 4.5.

E. Dégagements par rapport aux matériaux inflammables

Reportez-vous à la figure 3.3 pour connaître les distances minimales à respecter entre l'alcôve et les revêtements combustibles.

Dégagement minimal par rapport aux matériaux combustibles :

Côtés.....	0 mm (0 po)
Plancher.....	0 mm (0 po)
Haut.....	1 mm (1 po)
Arrière.....	1 mm (1 po)
Avant.....	813 mm (36 po)
Manteaux	Voir la figure 3.3

REMARQUE : Ne pas entourer l'appareil d'isolant qui pourrait obstruer les claires-voies.

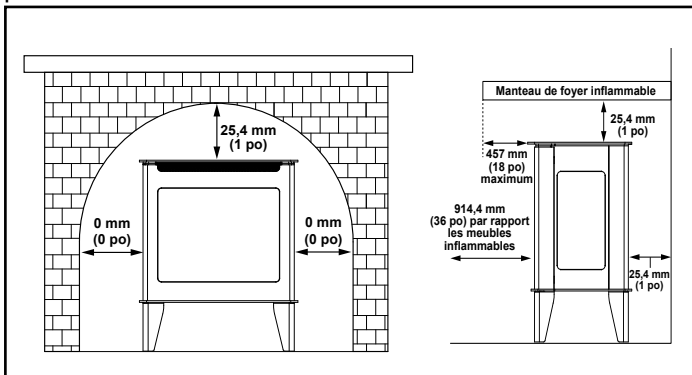


Figure 3.3 - Dégagements pour les alcôves et les manteaux combustibles



AVERTISSEMENT

Risque d'incendie! Gardez les cordons électriques, les draperies, les meubles et d'autres matériaux inflammables à au moins 0,9 m (3 pi) à l'avant du appareil électrique.

F. Connexions électriques



AVERTISSEMENT

Risque d'incendie, de décharge électrique et de blessures! Pour diminuer les risques d'incendie, de chocs électriques et de blessures, le câblage de la prise murale doit être en conformité avec les codes du bâtiment locaux et toutes les réglementations pertinentes.

Un circuit d'au moins 15 A, 120 V, 60 Hz avec une prise correctement mise à la terre est nécessaire.

Cet appareil est fourni avec une boîte de jonction équipée d'une prise NEMA-5-15P. Un adaptateur doit être utilisé pour effectuer le raccord à un réceptacle à deux fentes (Figure 3.4). Le fil vert de mise à la terre qui s'étend depuis l'adaptateur doit être raccordé à une prise à la terre permanente telle qu'une boîte électrique correctement mise à la terre. L'adaptateur ne devrait être utilisé que si un réceptacle de mise à la terre à trois fentes est disponible.

Boîte de sortie électrique

Remarque : Le cordon d'alimentation mesure environ 2,37 m (7,8 pi) de long et est situé sur le côté droit de l'appareil. Voir la figure 3.5.

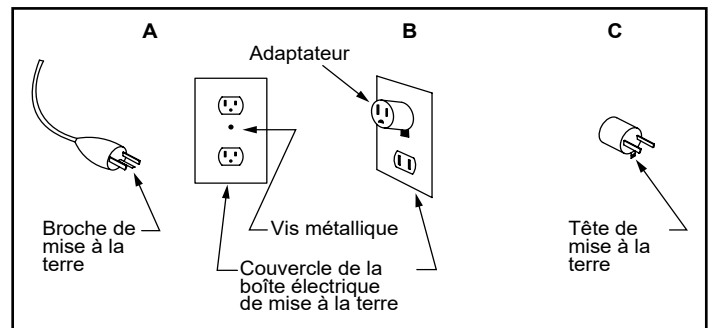


Figure 3.4 - Connexion du cordon électrique



AVERTISSEMENT

RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE ET DE BLESSURES! Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas installé de telle sorte qu'il ne soit pas pincé ou appuyé contre un bord tranchant, et assurez-vous que le cordon d'alimentation est rangé ou sécurisé pour éviter de trébucher ou les accros.

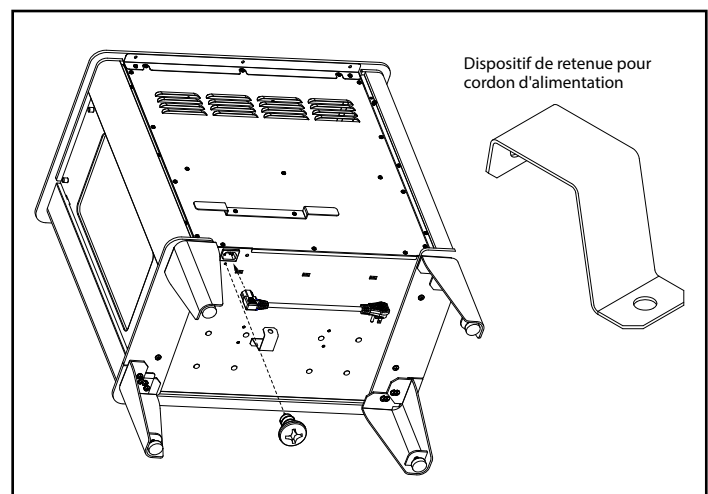


Figure 3.5 - Installation du cordon électrique

4 Installation

A. Sélection de l'emplacement de l'appareil

Quand on choisit l'emplacement de l'appareil, il est important de prévoir des dégagements par rapport aux murs. Voir les figures 4.10 et 4.11.



AVERTISSEMENT

RISQUE D'INCENDIE OU DE BRÛLURE! Prévoir un dégagement suffisant autour des bouches d'air et pour l'accès à l'entretien. **En raison des températures élevées, l'appareil devrait être situé loin de voies passantes et des meubles et rideaux.**

AVIS : Les figures illustrent des installations typiques et ne sont données QU'À TITRE D'INDICATION. Les illustrations/diagrammes ne sont pas à l'échelle. Les installations varient selon les préférences individuelles.

B. Préparation de l'appareil

1. Retirez l'emballage et placez délicatement le produit à l'envers, côté vitre vers le haut, sur une surface non marquante.

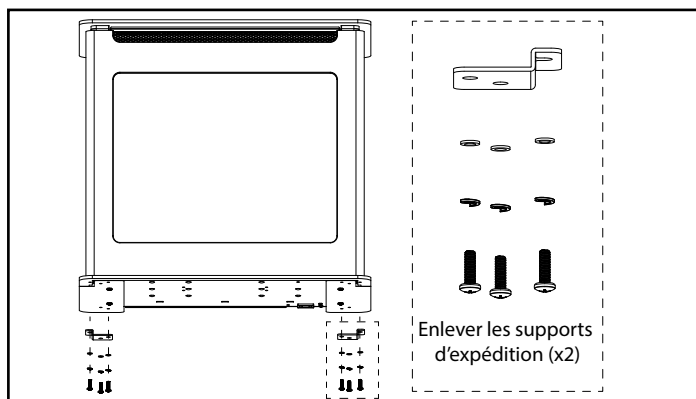


Figure 4.1 - Détacher la façade avant

AVIS



IL est recommandé d'être deux personnes pour installer FUZION-EX. Retirez tous les matériaux d'emballage. Films et rubans de protection avant la mise en marche de l'appareil.

Enlevez l'avant

2. La façade avant est expédiée fixée à l'appareil. Pour retirer la façade avant, retirez les vis des supports d'expédition situés au bas de l'appareil, figure 4.1.
3. Saisissez l'avant et soulevez pour dégager les crochets en J, puis retirez la façade avant de l'appareil. Placez l'avant sur une surface non marquante, figure 4.2.
4. Retirez le support supérieur en vitre en dévissant les trois (3) vis cruciformes. Soulevez la vitre du canal inférieur. Conservez et réutilisez les canaux en caoutchouc supérieur et inférieur, figure 4.3.

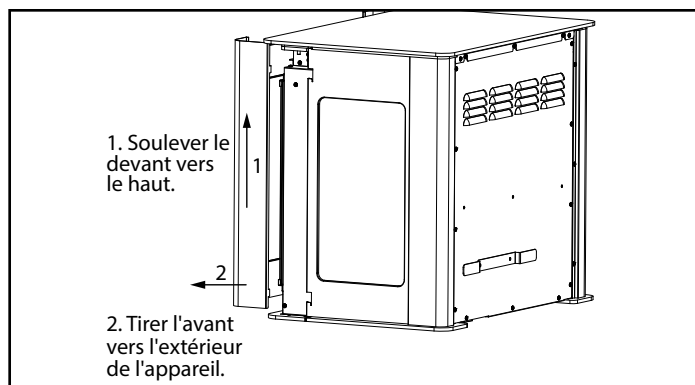


Figure 4.2 - Démontage de la façade avant

C. Installation de l'appareil

1. Retirez les boîtes contenant les composants, les matériaux d'emballage et le film protecteur sur la vitre.
2. Retirez les pieds et les fixations de la boîte 1 et installez-les à l'aide des fixations fournies, comme illustré à la figure 4.4.
3. Demandez à deux personnes de soulever et de placer l'appareil avec précaution sur ses pieds, puis réglez les boulons de mise à niveau si nécessaire.
4. Installez le support anti-basculement sur l'un des quatre pieds de l'appareil, comme illustré à la figure 4.4.
 - Positionnez le support anti-basculement et marquez l'emplacement du trou sur le revêtement de sol.
 - Utilisez un foret de 2 mm ou 3/32 po pour pré-percer un trou de 50 mm (2 po) à l'emplacement marqué.
 - **Pour une installation sur un sol en céramique ou en maçonnerie**, utilisez un foret de 8 mm ou 5/16 po adapté au matériau afin de percer un trou de 50 mm (2 po) de profondeur. Insérez la cheville en plastique 8 x 40 mm fournie dans le trou pour fixer le support anti-basculement. Voir la figure 4.5.
 - Utilisez la vis à bois M5 fournie pour fixer le support au sol.
5. Placez les médias et les bûches dans le lit de braises comme vous le souhaitez.
6. Remettez la vitre et la façade avant en place.

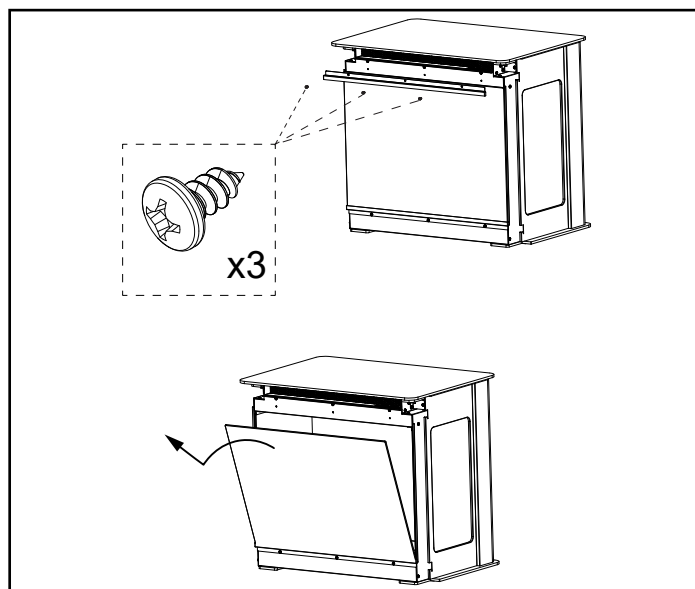


Figure 4.3 - Retrait de la vitre

Fixation du support de pied et anti-basculement

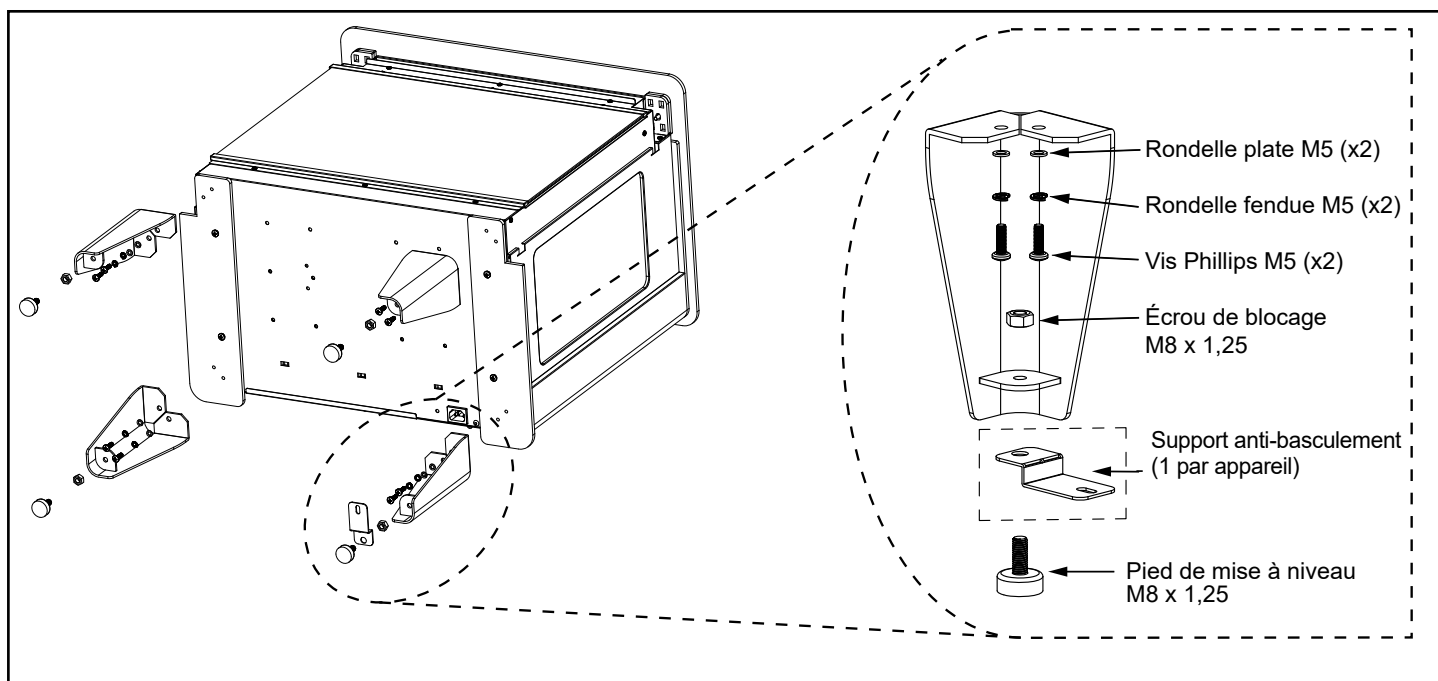


Figure 4.4 - Fixation du support de pied et anti-basculement

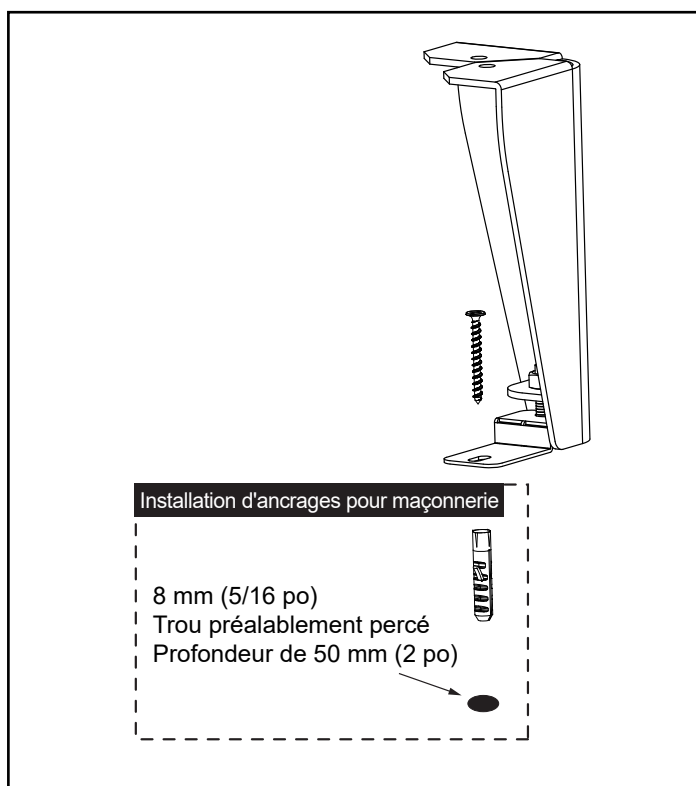


Figure 4.5 - Fixation du support anti-basculement

Installer les couvercles des panneaux latéraux (facultatif)

Cet appareil est conçu pour être installé de manière à montrer soit trois côtés de vitre, soit un côté de vitre. Pour n'afficher qu'un seul côté de vitre, procédez comme suit :

1. Retirez les panneaux latéraux du boîtier n° 1.
2. Alignez le panneau latéral avec les rainures situées sur le côté de l'appareil et fixez les panneaux. Les aimants fixés maintiendront les panneaux en place.
3. Pour retirer les panneaux latéraux, soulevez délicatement le panneau latéral pour le séparer de l'appareil.

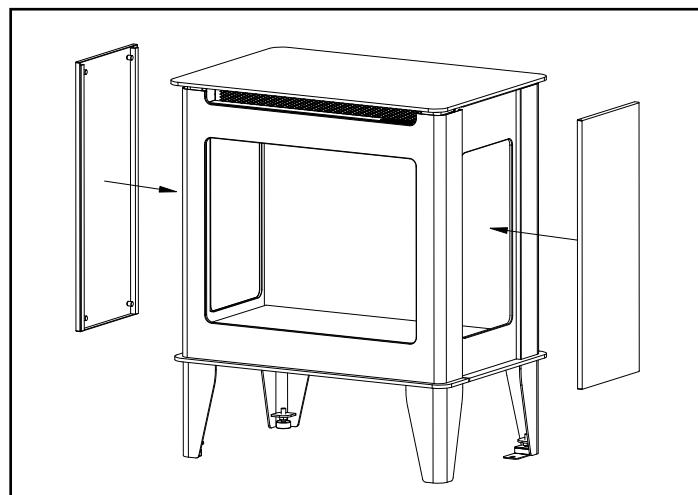


Figure 4.6 - Couvercles des panneaux latéraux

D. Configuration finale de l'appareil

Démontage du panneau de vitre :

Reportez-vous à la figure 4.3 pour le retrait de la vitre.

Remarque : Il n'y a pas d'exigences spécifiques pour l'installation de l'élément d'apparence. Des cristaux transparents, des pierres et des bûches sont inclus, mais ne sont pas obligatoires. Les instructions de placement fournies correspondent à la configuration la plus courante pour afficher les supports inclus.

Bûches incluses :



1. Placez les morceaux carbonisés sur le lit de braises, comme illustré à la figure 4.7.



Figure 4.7 - Disposition des morceaux carbonisés

2. Remplissez le lit de braises vide avec des braises noires (recommandées avec les bûches fournies) ou des cristaux transparents. Voir la figure 4.8.



Figure 4.8 - Ajouter des braises noires

3. Placez les bûches approximativement comme indiqué dans les figures ci-dessous.



Figure 4.9 - Étapes de pose des bûches

4. Placez les morceaux d'écorce comme vous le souhaitez.



Figure 4.10 - Ajouter des morceaux d'écorce

5. Installez la vitre sur l'appareil. Voir la figure 4.3.
6. Installez la façade avant sur l'appareil (voir section 4B) pour terminer le processus d'installation final.

5 Instructions d'utilisation



AVERTISSEMENT

NE PAS UTILISER L'APPAREIL S'IL EST ENDOMMAGÉ OU EN PANNE. Si vous pensez que l'appareil est endommagé, appelez un technicien qualifié pour inspecter et remplacer toute pièce du circuit électrique, si nécessaire.

Remarque : Vous pouvez sentir une odeur courte, légère et inoffensive lors du premier emploi ou après une longue période d'entreposage.

A. Fonction de commutateur manuel:

L'appareil peut être utilisé par télécommande et par bouton manuel. Une fois que l'appareil est correctement branché sur une prise électrique mise à la terre, allumez le bouton de mise en marche principal situé en bas à droite de l'appareil. Un bip doit être entendu après la mise sous tension initiale. Voir la figure 5.1.

1. **Bouton Power (Mise en marche)** - Le bouton Power (Mise en marche) met l'appareil sous tension ou hors tension.
2. **Bouton Dimmer (Gradateur)** - Le bouton Dimmer (Gradateur) permet de régler simultanément la luminosité de toutes les lumières à travers 4 réglages.
3. **Bouton Ember (Braise)** - Appuyez sur le bouton Ember (Braise) pour modifier les couleurs du lit de braises (13 couleurs unies, 1 thème de couleurs tournant et désactivé).
4. **Bouton Heater (Chauffage)** - Le bouton Heater (Chauffage) permet de basculer entre les réglages Bas et Élevé.
 - Appuyez sur le bouton de chauffage pour l'allumer. L'appareil émettra un bip, un voyant DEL s'allumera (voir Figure 5.1) et le chauffage s'allumera sur un réglage de chauffage BAS.

- Appuyez une deuxième fois. L'appareil émettra un bip, un voyant DEL s'allumera et le chauffage s'allumera sur un réglage de chauffage ÉLEVÉ.
- Appuyez une troisième fois. L'appareil émettra un bip, aucun voyant DEL ne s'allumera et le chauffage s'éteindra.

Remarque : Il y a un court délai entre la commande de chauffage et la mise en marche du chauffage. Lorsque l'appareil reçoit la commande de mettre en marche le chauffage, le ventilateur de l'appareil s'allumera pendant 10 secondes avant que le chauffage ne s'allume. Il y a aussi un délai de 10 secondes entre l'arrêt du chauffage et celui du ventilateur.

5. **Bouton Flame (Flamme)** - Le bouton Flame (Flamme) permet de faire défiler les quatre effets de flamme de l'appareil.

B. Interrupteur de dégagement de la chaleur

L'appareil est équipé d'un interrupteur de dégagement de la chaleur. Ce commutateur désactive l'utilisation du chauffage et l'empêchera d'être allumé par le bouton de chauffage manuel ou à distance. L'interrupteur est placé derrière la vitre de visualisation avant et est placé au plafond à l'intérieur de l'appareil. Voir la figure 5.1. Veuillez vous référer à la section 4 pour le retrait des vitres.

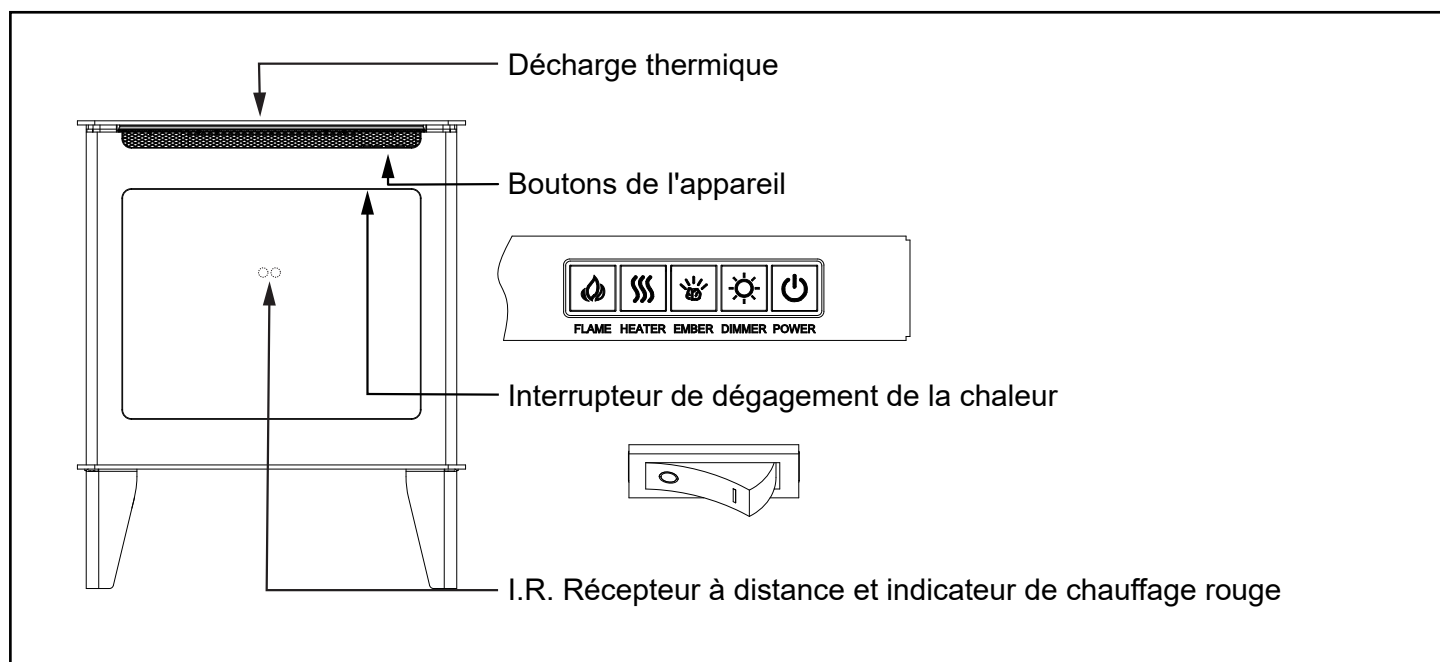


Figure 5.1 - Boutons et désengagement thermique

C. Fonctionnement par télécommande

- Assurez-vous que les piles sont correctement installées dans la télécommande.
 - Piles 2 x AAA (incluses) requises.
- La portée effective de la télécommande est jusqu'à 4 m (13 pi).
- La télécommande doit se trouver à moins de 4 m (13 pi) et être dirigée directement vers le centre de l'écran de flammes de l'appareil. Pour de meilleurs résultats, placez la télécommande à moins de 40 degrés du devant de l'appareil.

D. Réinitialisation du commutateur de coupure de température

Le chauffage est protégé contre la surchauffe par un dispositif de sécurité. Si le chauffage surchauffe, un coupe-circuit automatique éteindra le chauffage. Il ne s'allumera pas automatiquement sans être réinitialisé. S'il surchauffe pour une raison quelconque, il peut être réinitialisé de la manière suivante :

- Éteignez l'appareil.
- Débranchez l'unité ou coupez le disjoncteur du circuit d'alimentation de l'appareil et attendez 15 minutes
- Branchez ou ré-alimentez le circuit de l'appareil et mettez-le sous tension.



ATTENTION

Si vous devez réinitialiser en permanence le chauffage, contactez votre concessionnaire pour entretien.

E. Température ambiante et fonction thermostat

L'affichage de la température sur la télécommande est une valeur de réglage pour la température souhaitée de la pièce dans laquelle l'appareil est installé. Le bouton Thermostat (Thermostat) de la télécommande peut être utilisé pour régler la température ambiante souhaitée. Le chauffage ne fonctionnera que si la valeur de réglage de température de la télécommande est supérieure à la température ambiante réelle. Le chauffage ne fonctionnera pas si la température réelle est supérieure à la valeur de réglage de température de la télécommande. Cette fonction peut également être utilisée comme thermostat dans les conditions suivantes :

- Lorsque l'affichage de la télécommande est réglé sur la température ambiante souhaitée à l'aide du bouton du thermostat, le chauffage de l'appareil s'éteint automatiquement lorsque la température ambiante atteint la valeur de réglage.
- L'appareil de chauffage s'allume automatiquement si la température de la pièce tombe en dessous de la valeur de réglage.

Remarque : La température ambiante réelle est mesurée par un capteur dissimulé situé sous l'appareil. Dans certaines situations, la température du capteur peut être légèrement différente de celle de l'emplacement de la télécommande ou de l'ensemble de l'espace chauffé. Pour cette raison, il peut être nécessaire de régler la température de la valeur de réglage de la télécommande à une valeur légèrement supérieure ou inférieure à la température ambiante prévue pour que la fonction de chauffage fonctionne comme vous le souhaitez.

E. Température ambiante et fonction thermostat (suite)

PHOTO À DISTANCE	ICÔNE	TITRE	FONCTION	AFFICHAGE LCD À DISTANCE	RÉPONSE DE L'APPAREIL
		POWER (MISE EN MARCHÉ)	Le bouton POWER (Mise en marche) sert à mettre en marche l'appareil. Il mettra également l'appareil en mode veille. Cela désactivera toutes les fonctions en même temps, mais conservera les réglages en mémoire, sauf la fonction de minuterie. L'appareil s'allumera avec les mêmes réglages en appuyant de nouveau sur le bouton de mise en marche.	L'écran LCD s'allume et affiche l'icône du statut de la flamme et la valeur de réglage de la température.	L'appareil émet un bip sonore unique pour confirmer la commande de passage à l'état MARCHÉ ou STANDBY (VEILLE).
		FLAME (FLAMME)	En appuyant sur le bouton FLAME (FLAMME), l'appareil passe d'un effet de flamme à l'autre.	L'écran LCD s'allume et affiche l'icône du statut de la flamme.	L'appareil émet un seul bip sonore pour confirmer la commande de passage entre quatre états de FLAME (FLAMME).
		HEATER (CHAUFFAGE)	Appuyez une fois sur le bouton Heater (Chauffage), le chauffage s'allume sur BAS. Appuyez deux fois sur le bouton Heater (Chauffage), le chauffage s'allume sur HAUT. Appuyez trois fois sur le bouton Heater (Chauffage), le chauffage s'éteint.	L'écran LCD s'allume et affiche l'icône du statut de chauffage.	L'appareil émet un seul bip sonore pour confirmer la commande de passage entre quatre états de HEATER (CHAUFFAGE). L'appareil affiche une DEL rouge pendant 10 secondes pour confirmer la commande de chauffage bas. L'appareil affiche deux DEL rouges pendant dix (10) secondes pour confirmer la commande de chauffage élevé.
		THERMOSTAT (THERMOSTAT)	Appuyez sur le bouton Temperature (Température) pour ajuster la réponse des chauffages aux conditions de température ambiante dans la pièce. La température peut être réglée entre 16 °C et 28 °C (60 °F et 82 °F). Pour quitter le mode Thermostat (Thermostat), basculez le bouton Température jusqu'à ce qu'aucune température ne soit affichée. Maintenez le bouton Thermostat (Thermostat) enfoncé pendant 3 secondes pour faire passer l'affichage LCD de °C à °F. Le bouton POWER (Mise en marche) doit être activé pour passer de °C à °F.	La télécommande affiche la valeur de réglage de la température. Si aucune température ne s'affiche, cela signifie que l'appareil n'est plus en mode thermostat. En mode Stand-by (Veille), la température va s'afficher, mais elle ne peut pas être ajustée.	L'appareil émet un seul bip sonore pour confirmer la commande de changement de la valeur de réglage de la température désirée.
		TIMER (MINUTERIE)	En appuyant sur le bouton Timer (Minuterie), vous réglez le temps de fonctionnement désiré de l'appareil. La minuterie peut être réglée de 30 minutes à une heure par paliers jusqu'à neuf heures.	La télécommande affichera le réglage de l'heure sélectionné. En mode veille, l'heure s'affiche mais ne peut pas être réglée.	L'appareil émet un seul bip sonore pour confirmer la commande de changement de la minuterie de la température désirée.
		DIMMER (GRADATEUR)	Appuyez sur le bouton Dimmer (Gradateur) pour régler simultanément la luminosité (4 niveaux) de toutes les DEL Accent/Flamme/Lit de braises.	Pas d'indicateur.	L'appareil émet un seul bip sonore pour confirmer la commande et passe à la luminosité suivante.
		EMBER BED (LIT DE BRAISES ROUGE)	Appuyez sur le bouton Light (Lumière) pour changer les couleurs du lit de braises (14 options de couleur disponibles - 13 options de couleurs et une option de rotation de couleur), et l'allumer/l'éteindre.	Pas d'indicateur.	L'appareil émet un seul bip sonore pour confirmer la commande et passe au prochain réglage de couleur pour la lumière d'accentuation.
		ACTIVE EMBER BED (ACTIVER LE LIT DE BRAISES ROUGE)	Appuyez sur le bouton « Active Ember Bed » (Activer le lit de braises) pour passer de l'éclairage statique à l'éclairage actif, qui crée une ambiance supplémentaire.	Pas d'indicateur.	

6 Maintenance

A. Maintenance

AVERTISSEMENT



RISQUE D'ÉLECTROCUTION! *Toujours couper l'alimentation avant de déplacer ou de faire des réparations. Ne pas immerger l'appareil dans l'eau.*

- Éteignez toujours l'appareil et débranchez le cordon de la prise électrique avant de nettoyer votre appareil.
- La poussière légèrement accumulée peut être éliminée de l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux ou un aspirateur.
- Essuyez de temps en temps les surfaces extérieures de l'appareil avec un chiffon en microfibre légèrement humide et une solution de détergent doux et de l'eau. Séchez l'appareil soigneusement avant de l'utiliser.

ATTENTION

NE LAISSEZ PAS D'EAU PÉNÉTRER DANS L'APPAREIL, CAR CELA POURRAIT PROVOQUER UN INCENDIE OU UNE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE. Déconnectez toujours le panneau d'entrée d'électricité avant l'entretien de l'appareil.

- Le moteur du ventilateur est lubrifié à vie à l'usine et ne demande pas de lubrification supplémentaire.
- Rangez l'appareil dans un endroit propre et sec lorsqu'il n'est pas utilisé.

AVERTISSEMENT



Risque d'incendie! *Ne pas ranger ni utiliser de l'essence ou d'autres vapeurs ou liquides inflammables à proximité de cet appareil pour réduire le risque d'incendie.*

B. Nettoyage

Nettoyage de la vitre

Les particules de poussière peuvent être enlevées en polissant légèrement avec un chiffon propre et sec. Les empreintes des doigts et d'autres marques peuvent être nettoyées à l'aide d'un chiffon humidifié avec un nettoyant à vitres domestique de haute qualité. Il faut sécher la vitre complètement avec un chiffon non pelucheux ou avec une serviette en papier. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs dans les surfaces de vitre. Ne pulvérisez pas des liquides directement sur aucune surface.

Surface métallique

Les particules de poussière peuvent être enlevées en polissant légèrement avec un chiffon propre et sec. Vous pouvez utiliser un chiffon humide pour nettoyer les surfaces peintes. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs. Ne pulvérisez pas des liquides directement sur une surface.

C. Entretien

Sauf pour l'installation et le nettoyage décrits dans ce manuel, toute autre réparation doit être effectuée par un technicien agréé.

AVERTISSEMENT



RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE! *Toute autre réparation nécessaire doit être effectuée par un technicien agréé. N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même.*

D. Guide de dépannage

Symptôme	Cause possible	Mesure corrective
Déclenchement de disjoncteur ou coupures de fusible lorsque l'appareil est sous tension	Dépassement du courant nominal du disjoncteur ou du fusible, peut-être en faisant fonctionner d'autres appareils branchés sur le même circuit que l'appareil	Installez l'appareil sur un circuit dédié de 15 AMP.
Éclairage dans la pièce éteinte pendant que l'appareil est allumé	L'appareil se rapproche du courant nominal du circuit	Installez l'appareil sur un circuit dédié de 15 AMP.
L'appareil ne s'allume pas lorsque vous utilisez les commandes manuelles de l'appareil	L'appareil n'est pas branché dans une prise électrique	Assurez-vous que la fiche est branchée à une prise qui fonctionne.
	Pas d'alimentation entrante de la prise électrique ou du boîtier électrique	Vérifiez le panneau fusible/disjoncteur.
	Défaut dans le tableau des commandes (PCB)	Réinstallez le tableau des commandes (PCB).
La télécommande ne fonctionne pas	Piles faibles/mortes	Remplacez les piles dans la télécommande.
	L'émetteur à distance de la télécommande est bloqué ou n'est pas pointé directement sur le récepteur.	Assurez-vous que le récepteur n'est pas bloqué. Rapprochez-le de l'appareil.
	Défaut du tableau des commandes (PCB)?	Remplacez le tableau des commandes (PCB).
Le chauffage ne s'allume pas, mais la flamme fonctionne	La télécommande est en mode thermostat et la température ambiante (température à la thermistance de l'appareil) est supérieure à la valeur de réglage de la télécommande	Augmentez la valeur de réglage du thermostat sur la télécommande ou quittez le mode thermostat (appuyez sur le bouton thermostat jusqu'à ce qu'aucune valeur de consigne de température ne soit affichée sur la télécommande). Consultez la section du manuel intitulée « Température ambiante et fonction thermostat ».
	L'appareil a surchauffé et l'interrupteur thermique de sécurité s'est déclenché	Débranchez ou coupez l'alimentation du disjoncteur et laissez-le refroidir pendant 15 minutes. Branchez ensuite l'appareil ou rallumez le disjoncteur et rallumez l'appareil.
	L'interrupteur de désengagement du chauffage est réglé sur la position ARRÊT.	Basculez l'interrupteur de dégagement du chauffage, situé au plafond à l'intérieur de l'appareil sur la position MARCHÉ.
	Carte de commande principale défectueuse	Remplacez le tableau des commandes (PCB).
	Ensemble de chauffage défectueux	Remplacez l'ensemble de chauffage.
Le chauffage s'éteint automatiquement ou ne reste pas allumé	La température ambiante (température à la thermistance de l'appareil) est supérieure à la valeur de réglage de la télécommande	Augmentez la valeur de réglage du thermostat sur la télécommande ou quittez le mode thermostat (appuyez sur le bouton thermostat jusqu'à ce qu'aucune valeur de consigne de température ne soit affichée sur la télécommande). Consultez la section E « Température ambiante et fonction thermostat » du manuel.
	L'appareil a surchauffé et l'interrupteur thermique de sécurité s'est déclenché	Débranchez ou coupez l'alimentation du disjoncteur et laissez-le refroidir pendant 15 minutes. Branchez ensuite l'appareil ou rallumez le disjoncteur et rallumez l'appareil.
Le chauffage dégage une odeur	Fonctionnement normal	Il est normal que le chauffage dégage une odeur pendant un court laps de temps après l'allumage. Il brûle la poussière qui s'est accumulée sur le chauffage.
La flamme ne bouge pas du tout	Le moteur de la rôtissoire à flamme est calé ou fonctionne mal	Faites passer l'appareil entre marche et arrêt. Si le problème persiste, inspectez la rôtissoire et le moteur pour détecter tout blocage ou interférence. Si aucune interférence ne se produit, remplacez le tableau des commandes (PCB) et le moteur de la rôtissoire.
Frisson de flamme	Rôtissoire à flamme en contact avec d'autres composants internes lors de la filature	Assurez-vous que la tige est droite et montée correctement et tourne librement sans que les broches heurtent les autres composants.
	Moteur de rôtissoire à flamme défectueux	Remplacez le moteur de la rôtissoire.

Dépannage (suite)

Symptôme	Cause possible	Mesure corrective
Le lit de broyage ne s'allume pas	Lit de broyage est désactivé	Reportez-vous à la section de fonctionnement du manuel de l'utilisateur.
	Câblage desserré	Vérifiez le câblage des DEL du lit de braises.
	Tableau des commandes défectueux (PCB)	Remplacez le tableau des commandes (PCB).
	Lumières DEL défectueuses	Remplacez les lumières DEL du lit de braises.
Le appareil s'allume tout seul	Tableau des commandes défectueux (PCB)	Remplacez le tableau des commandes (PCB).
Bruit excessif avec chauffage allumé	Interférence avec la pale du ventilateur	Inspectez l'ensemble de chauffage et le ventilateur pour détecter toute obstruction ou interférence.
	Le moteur du ventilateur est défectueux	Remplacez l'ensemble de chauffage.
Bruit de meulage ou de frottement (lorsque le chauffage est éteint)	Frappe ou frottement de la rôtissoire contre les composants internes	Assurez-vous que la tige de la rôtissoire est droite et montée correctement et tourne librement sans que les broches heurtent les autres composants. Si le bruit provient du frottement avec le support de la rôtissoire, appliquez de la graisse au point de contact.

E. Liste des pièces de rechange



FUZION

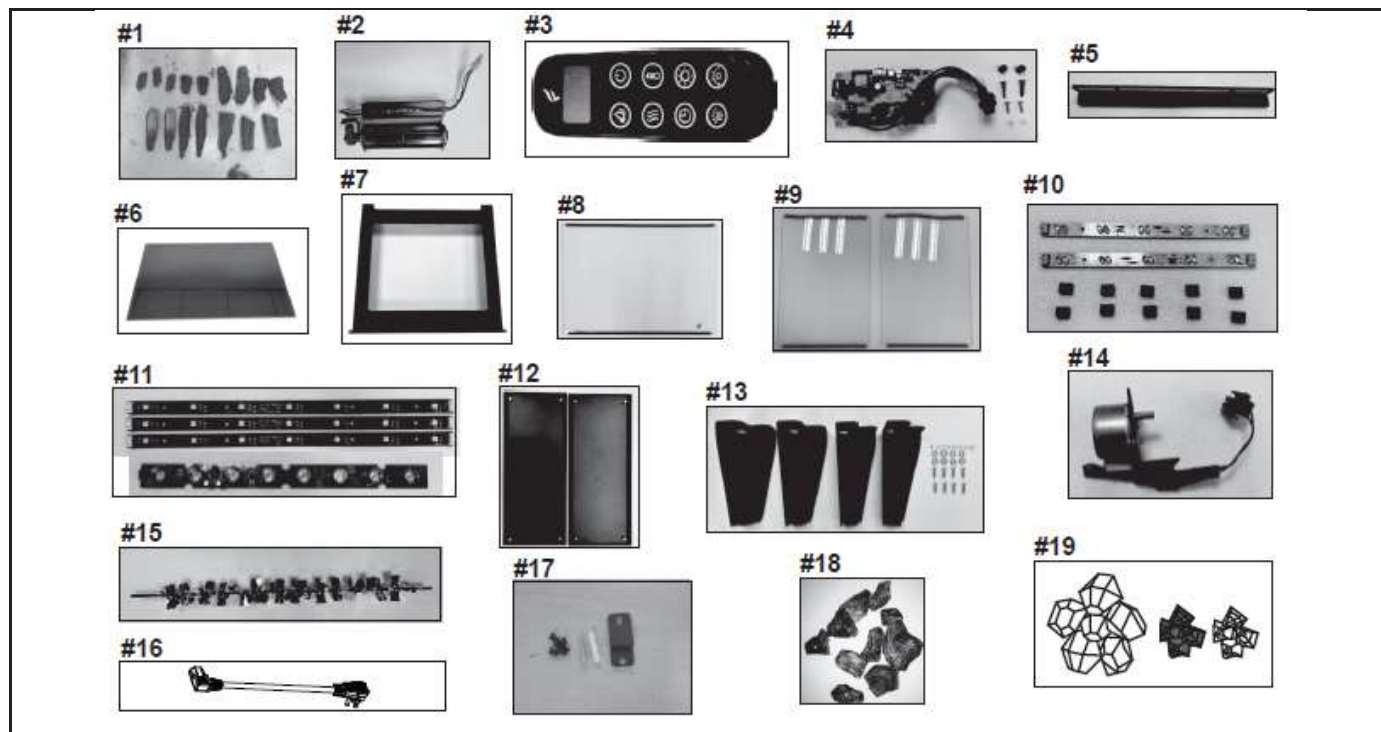
BY FORGE & FLAME Cuisinière électrique

Pièces de rechange

FUZION-EX

Date de début de la fabrication : Décembre 2023

Date de fin de fabrication : Actif



IMPORTANT : CETTE INFORMATION N'EST PLUS À JOUR. Les pièces doivent être commandées auprès d'un concessionnaire ou d'un fournisseur. **Hearth and Home Technologies ne vend pas directement aux consommateurs** Veuillez indiquer le numéro de modèle et le numéro de série lorsque vous demandez des pièces de service à votre concessionnaire ou distributeur.

**Entreposé
au dépôt**

ARTICLE	DESCRIPTION	COMMENTAIRES	NUMÉRO DE PIÈCE	
1	Assemblage de bûches		FZN-EX-LOGS (FZN-EX-BÛCHES)	Y
2	Assemblage du chauffage		FZN-EX-HEATER (FZN-EX-CHAUFFAGE)	Y
3	Télécommande		FZN-EX-REMOTE (FZN-EX-TÉLÉCOMMANDE)	Y
4	PCB		FZN-EX-PCB (FZN-EX-PCB)	Y
5	Commandes à boutons		FZN-EX-BUTTON (FZN-EX-BOUTON)	Y
6	Écran de flamme		FZN-EX-FLAME (FZN-EX-FLAMME)	Y
7	Façade avant		FZN-EX-FRONT (FZN-EX-FAÇADE AVANT)	Y
8	Vitre		FZN-EX-GLASS (FZN-EX-VITRE)	Y
9	Vitre latérale		FZN-EX-SDGLASS (FZN-EX-VITRE LATÉRALE)	Y
10	DEL de projecteur		FZN-EX-DWNLED (FZN-EX-DWN DEL)	Y
11	DEL Flamme et Braises		FZN-EX-LED (FZN-EX-DEL)	Y
12	Panneau protecteur latéral		FZN-EX-PANELS (FZN-EX-PANNEAUX)	Y
13	Pieds		FZN-EX-LEGS (FZN-EX-PIEDS)	Y
14	Moteur rôtissoire		FZN-EX-MOTOR (FZN-EX-MOTEUR)	Y
15	Rôtisserie		FZN-EX-ROTISS (FZN-EX-RÔTISSERIE)	Y
16	Cordon d'alimentation		FZN-EX-PLUGINFZN-EX-PLUGIN (FZN-EX-PLUGINFZN-EX-PLUGIN)	Y
17	Quincaillerie		FZN-EX-HDWR (FZN-EX-QUINCAILLERIE)	Y
18	Braises noires		EMBER-SCION (BRAISE-SCION)	Y
19	Médias cristallins (3 sacs de petits et 3 sacs de grands)		CRYSTAL-SCION (CRISTAL-SCION)	Y
	Récepteur à distance		RECEIVER-ELECT (RÉCEPTEUR-SÉLECTIONNÉ)	Y
	Peinture de retouche noire (340 g (12 onces))		3-42-19905	

F. Coordonnées



Forge and Flame une marque de Hearth & Home Technologies
7571 215th Street West, Lakeville, MN 55044

Pour toute question ou préoccupation, veuillez contacter votre concessionnaire Forge and Flame.
Pour trouver le concessionnaire Forge and Flame le plus proche de chez vous,
veuillez vous rendre sur le site www.forgenflame.com.

– REMARQUES –

AVIS



- Il contient d'importantes instructions d'utilisation et de maintenance.

NE PAS JETER CE MANUEL

- Lire, comprendre et suivre ces instructions pour garantir une installation et un fonctionnement sécuritaires.
- Ce manuel doit être confié aux personnes responsables de l'utilisation de l'appareil.

